

MONORACK SPECIFICO - SPECIFIC MONORACK
MONORACK SPECIFIQUE - SPEZIFISCHES MONORACK - MONORACK ESPECÍFICO

YAMAHA BT 1100 '02/'03 BULLDOG

ISTRUZIONI DI MONTAGGIO - MOUNTING INSTRUCTIONS
INSTRUCTIONS DE MONTAGE - BAUANLEITUNG - INSTRUCCIONES DE MONTAJE

1

COMPONENTI ORIGINALI
ORIGINAL PARTS
ORIGINAL BAUTEILE
PARTIES ORIGINALES
COMPONENTES ORIGINALES

Q.TY n.-

2

SUPPORTO
SUPPORT
SUPPORT
TRAGER
SOPORTES

Q.TY n.2(dx-sx)

3

VITE TE M6x20mm
SCREW M6x20mm
VIS M6x20mm
SCHRAUBE M6x20mm
TORNILLO M6x20mm

Q.TY n.2

4

RONDELLA Ø6
WASHER Ø6
RONDELLE Ø6
SCHEIBE Ø6
ARANDELA Ø6

Q.TY n.6

5

DADO A.B. M8
BOLT M8
ECROU M8
MUTTER M8
TUERCA M8

Q.TY n.2

6

RONDELLA Ø8
WASHER Ø8
RONDELLE Ø8
SCHEIBE Ø8
ARANDELA Ø8

Q.TY n.2

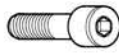
7



V145
DISTANZIALE Ø14x14
foro 8,5
SPACER
ENTRETOISE
DISTANZSTUECK
DISTANCIADOR

Q.TY n.2

8



VITE TCEI M8x40mm
SCREW M8x40mm
VIS M8x40mm
SCHRAUBE M8x40mm
TORNILLO M8x40mm

Q.TY n.2

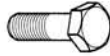
9



SUPPORTO LASER
SUPPORT
SUPPORT
TRAGER
SOPORTES

Q.TY n.2

10



VITE TE M8x25mm
SCREW M8x25mm
VIS M8x25mm
SCHRAUBE M8x25mm
TORNILLO M8x25mm

Q.TY n.2

11



RONDELLA Ø8mm
spaccata
WASHER Ø8mm
RONDELLE Ø8mm
SCHEIBE Ø8mm
ARANDELA Ø8mm

Q.TY n.2

12



RONDELLA Ø8x14
WASHER Ø8x14
RONDELLE Ø8x14
SCHEIBE Ø8x14
ARANDELA Ø8x14

Q.TY n.4

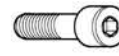
13



SUPPORTO
SUPPORT
SUPPORT
TRAGER
SOPORTES

Q.TY n.1

14



VITE TCEI M6x20mm
SCREW M6x20mm
VIS M6x20mm
SCHRAUBE M6x20mm
TORNILLO M6x20mm

Q.TY n.2

15



DADO A.B. RIB. M6
BOLT M6
ECROU M6
MUTTER M6
TUERCA M6

Q.TY n.2

16



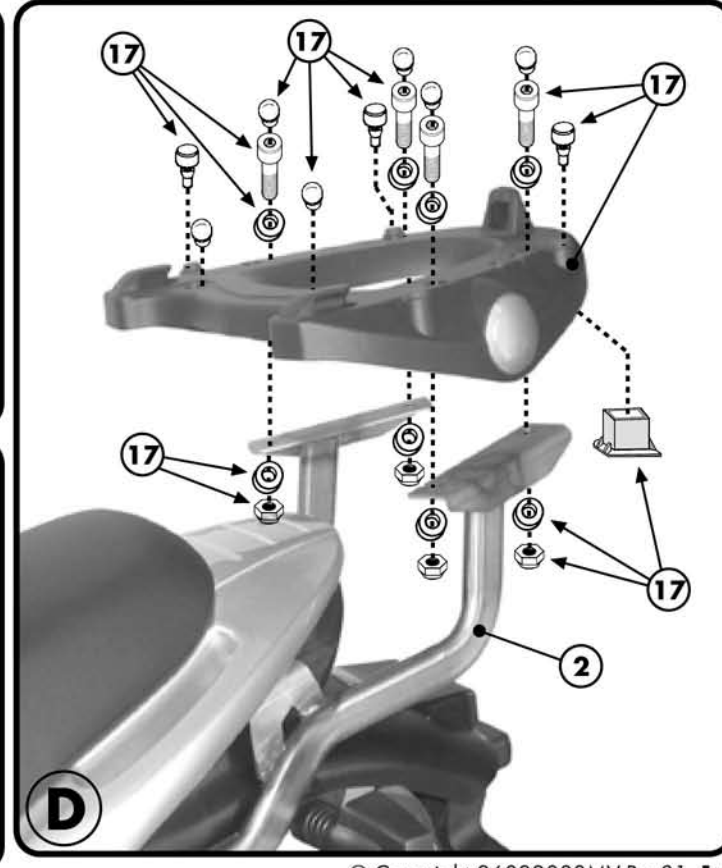
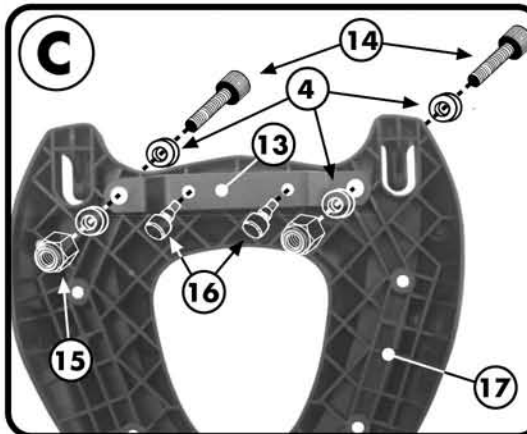
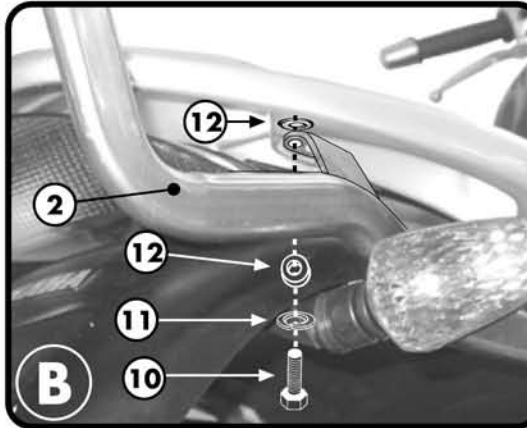
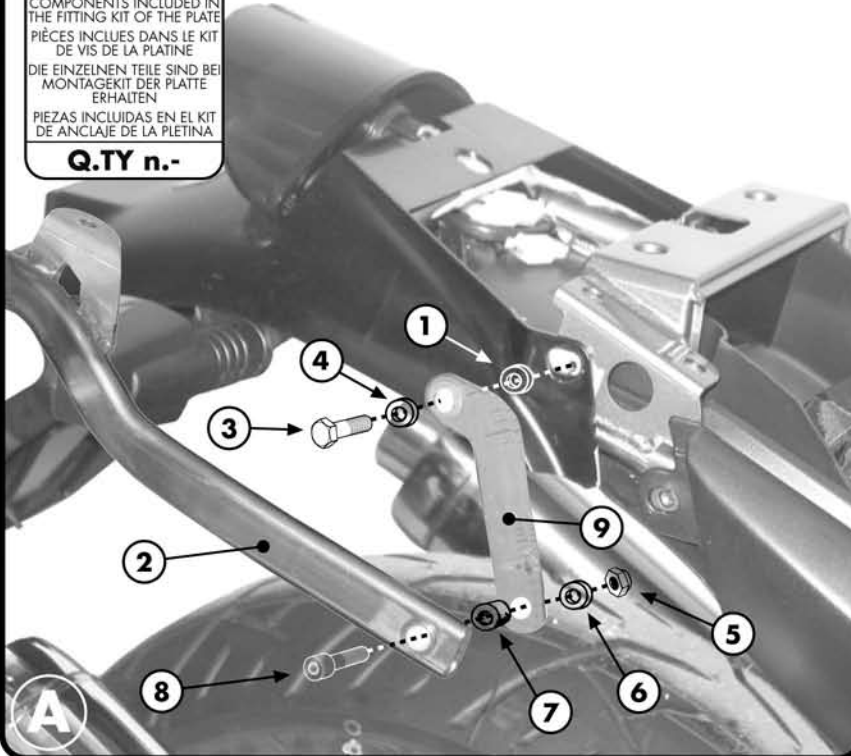
GOMMINO
RUBBER
CAOUTCHOUC
GUMMI
GOMA

Q.TY n.2

17

PARTICOLARI INCLUSI NEL KIT VITERIA DELLA PIASTRA
COMPONENTS INCLUDED IN THE FITTING KIT OF THE PLATE
PIÈCES INCLUES DANS LE KIT DE VIS DE LA PLATINE
DIE EINZELNEN TEILE SIND BEI MONTAGEKIT DER PLATTE ERHALTEN
PIEZAS INCLUIDAS EN EL KIT DE ANCLAJE DE LA PLETINA

Q.TY n.-



MONORACK SPECIFICO - SPECIFIC MONORACK
MONORACK SPECIFIQUE - SPEZIFISCHES MONORACK - MONORACK ESPECÍFICO

YAMAHA BT 1100 '02/'03 BULLDOG

ISTRUZIONI DI MONTAGGIO - MOUNTING INSTRUCTIONS
INSTRUCTIONS DE MONTAGE - BAUANLEITUNG - INSTRUCCIONES DE MONTAJE

I ISTRUZIONI DI MONTAGGIO

1. SMONTARE LA CODA DEL MOTOCICLO PER PERMETTERE IL MONTAGGIO DEL PORTAVALIGIA.
2. MONTARE LA GAMBA DI FERRO N°2 AL SUPPORTO N°9, QUINDI POSIZIONARLO COME IN FOTO A.
3. RIMONTARE LA CODA DEL MOTOCICLO E FISSARE LE GAMBE DEL PORTAVALIGIA COME IN FOTO B.
4. FISSARE IL SUPPORTO N°13 ALLA PIASTRA N°1 COME MOSTRATO IN FOTO C.
5. MONTARE LA PIASTRA N°1 AL PORTAVALIGIA COME MOSTRATO IN FOTO D.

E MOUNTING INSTRUCTIONS

1. REMOVE THE REAR BODYWORK OF THE MOTORCYCLE TO ENABLE THE FITTING OF THE CASE CARRIER.
2. MOUNT THE BAR N°2 TO THE SUPPORT N°9, THEN PLACE IT AS SHOWN IN PICTURE A.
3. REASSEMBLE THE REAR BODYWORK OF THE MOTORCYCLE AND FIX THE SIDE BRACKETS OF THE CASE CARRIER AS SHOWN IN PICTURE B.
4. FIX THE SUPPORT N°13 TO THE PLATE N°1 AS SHOWN IN PICTURE C.
5. NOW MOUNT THE PLATE N°1 TO THE CASE CARRIER AS SHOWN IN PICTURE D.

F INSTRUCTIONS DE MONTAGE

1. DEMONTER LA COQUE ARRIERE DE LA MOTO POUR PERMETTRE LE MONTAGE DU PORTE PAQUET.
2. MONTER LE BRAS N°2 AU SUPPORT N°9 PUIS LES POSITIONNER COMME SUR LA PHOTO A.
3. REMONTER LA COQUE ARRIERE DE LA MOTO ET FIXER LES BRAS DU PORTE PAQUET COMME SUR LA PHOTO B.
4. FIXER LE SUPPORT N°13 A LA PLATINE N°1 COMME INDIQUE SUR LA PHOTO C.
5. MONTER LA PLATINE N°1 AU PORTE PAQUET COMME SUR LA PHOTO D.

D BAUANLEITUNG

1. UM DEN TRÄGER MONTIEREN ZU KÖNNEN, MÜSSEN SIE DIE HECKVERKLEIDUNG DES MOTORRADES ENTFERNEN...
2. MONTIEREN SIE AN DEN TRÄGER NR. "2" DIE HALTER NR. "9" UND DANN DEN TRÄGER WIE IM FOTO "A" BESCHRIEBEN.
3. MONTIEREN SIE DIE HECKVERKLEIDUNG UND FIXIEREN SIE DEN HALTER DES TRÄGERS WIE IM FOTO B BESCHRIEBEN.
4. FIXIEREN SIE DEN HALTERBLECH NR. "13" AN DIE TOPCASE TRÄGERPLATTE NR. "1" WIE IM FOTO "C" BESCHRIEBEN.
5. MONTIEREN SIE DIE PLATTE NR. 1 AM TRÄGER WIE IM FOTO "D" ABGEBILDET.

ES

INSTRUCCIONES DE MONTAJE

1. DESMONTAR EL COLIN DE LA MOTOCICLETA PARA MONTAR EL PORTAMALETA.
2. MONTAR LA BARRA EN HIERRO N° 2 AL SOPORTE N° 9, Y POTERLO COMO EN LA FOTO A.
3. MONTAR EL COLIN DE LA MOTOCICLETA Y ENGANCHAR LAS PIEZAS DE LA MALETA COMO EN LA FOTO B.
4. ENGANCHAR EL SOPORTE N° 13 A LA PARRILLA N°1 COMO EN LA FOTO C.
5. MONTAR LA PARRILLA N° 1 AL PORTAMALETA COMO EN LA FOTO D.